

TURINYS

Straipsniai ir pranešimai

G. Zabiela. Kur stovėjo Vorutos pilis? (su reziume anglų kalba)	5
S. Lukšys. Gyvulininkystė XVIII a. antrosios pusės Lietuvos didiku ūkyje (su reziume anglų kalba)	23
J. Morkūnenė. Arklių kinkymo būdai ir jų arealas Lietuvoje XIX a. antrojoje—XX a. pirmojoje pusėje (su reziume vokiečių kalba)	35
I. Šidiškienė. Lietuviai XIX a. antrosios—XX a. pirmosios pusės įkapės (su reziume vokiečių kalba)	58
P. Litvinovas. Justinas Pranaitis — Turkestano krašto katajiku kuratorius (dėl katalikų bendruomenės Turkestane veiklos) (su reziume rusu ir anglų kalbomis)	73
S. Stašaitis. Daktaras Jonas Basanavičius bulgarų medicinos leidiniuose (su reziume anglų kalba)	89
R. Laukaitytė. Dėl Šv. Kazimiero draugijos steigimo 1905 metais (su reziume anglų kalba)	93
T. Bairauskaitė. Musulmonų konfesinė bendruomenė Nepriklausomioje Lietuvoje (su reziume anglų kalba)	98
G. Surgailis. Žydai — Antrojo pasaulinio karo pabėgėliai Lietuvoje (1939 09—1941 06) (su reziume anglų kalba)	115

Publikacijos

E. Manelis. F. Ropo 1918 m. kovo 9 d. laiškas J. Gabriui	131
V. Kašauskienė. Veikla uždrausta — turtas nusavintas (dokumentai dėl Lietuvos Respublikos sąjungų ir draugijų uždarymo 1940 metais)	135

Iš istoriografinio palikimo

S. Janušonis. Viena 1663—1667 m. lietuviškų vario šilingų mīsliu	151
--	-----

Istorijos terminija

E. Gudavičius. Gudai	158
----------------------------	-----

Recenzijos, apžvalgos, anotacijos

A. Gaigalaitė. Regina Žepkaitė. Vilniaus istorijos atkarpa. 1939 m. spalio 27 d.—1940 m. birželio 15 d.	160
A. Hermann. Die baltischen Nationen: Estland, Lettland, Litauen / Hrsg. B. Meissner	164
V. Simėnas, G. Zabiela, B. I. Kulakov. Древности пруссов VI—XIII вв. Археология СССР: Свод археологических источников. Вып. Г. 1—9.	166
G. Zabiela, Я. Г. Зверуго. Верхнее Понеманье в IX—XIII вв.	179
J. Kiauřienė. Торгівля на Україні. XIV — середина XVII століття: Волинь і Наддніпрянщина. Актові джерела	183
L. Mulevičius, В. П. Панютич. Социально-экономическое развитие белорусской деревни в 1861—1900 гг.; Х. Ю. Бейлькин. Сельскохозяйственный рынок Белоруссии 1861—1914 гг.	189

Archyvų saugyklose

A. Katilius. Bažnyčių archyvai Vilniaus universiteto bibliotekos Rankraščių skyriuje	195
--	-----

Bibliografija

R. Strazdūnaitė. Lietuvos istorijos instituto leidinių 1991 metų bibliografija	204
--	-----

Mokslinio gyvenimo kronika

T. Bairauskaitė. Svarbiausi 1991 m. Lietuvos istorijos instituto moksliškių ir mokslinės organizacinių veiklos rezultatai	207
Lietuvos istorijos instituto statutas	210

Konferencijos, pasitarimai, simpoziumai

N. Kairiūkštytė. Mokslinė konferencija „Klaipėdos kraštas: istorija ir žmonės“	216
G. Gustaitė. Petro Klimo 100-ujų gimimo metinių sukakties minėjimas	217
V. Daugudis. Mokslinis archeologų ir istorikų seminaras Pskove	217
K. Jankauskas. Vilniaus universiteto archeologų ir etnografių konferencija	218
R. Girkontas. Konferencija, skirta Gegužės 3-osios Konstitucijos jubiliejui	218
J. Aničas. Lietuvos žydų šventimas ir kultūra iki katastrofos	219
E. Vidmantas. Konferencija Jono Šliūpo 130-osioms metinėms paminėti	220
R. Miknys. Lietuvių ir lenkų kūrybinės inteligentijos susitikimas-konferencija Varšuvoje	221
V. Daugudis, Č. Laurinavičius, E. Meilus, V. Milius. Istorijos mokslai septintajame pasaulyje lietuvių mokslo ir kūrybos simpoziume	222
V. Milius, E. Vidmantas. Istorijos mokslai Lietuvių kataliku mokslo akademijos XV suvažiavime	224
A. Tyla. XI Baltijos studijų Skandinavijoje konferencija	225
J. Samulionytė. Šeštoji Liaudies buities muziejaus konferencija	225
J. Matusevičius. Už Lietuvos nepriklausomybę	226
A. Bubnys. Konferencija „Ašmu ir valstybė: Lietuvos rezistencijos patirtis“	228
E. Meilus. Konferencija Gedimino metams paminėti	229
V. M. Pasitarimas Stokholme	230
A. Tyla. Simpoziumas Bolonijoje	230
I. Valikonytė. Mokslinė konferencija, skirta Antrojo Lietuvos Statuto 425-mečiui paminėti	231
V. Šimėnas. XII tarptautinis archeologų kongresas Bratislavoje	232
A. Čepaitienė. IV baltų etnogenezės konferencija	233
V. Balkienė. Baltijos valstybių mokslo ir technikos istorijos konferencija	234
E. Meilus. Lietuvių ir lenkų istorikų konferencija, skirta Gegužės 3-osios Konstitucijai	235
E. Usaciuvaitė. Konferencija „Senovės baltų chtoniškieji simboliai“	235
V. Aleksiejūnas. Konferencija Lunde	236
T. Bairauskaitė. Baltijos šalių istorikų pasitarimas	237
T. Bairauskaitė. Mokslinė konferencija Serajai Šapšalui atminti	237
A. Šoliūnas. Paminėta Lietuvos kariuomenės įkūrimo diena	238
R. Miknys. Jono Basanavičiaus 140-ujų gimimo metinių minėjimas	239
E. Banionis. Antroji Lietuvos Metrikos tyrinėtojų konferencija	239
J. Matusevičius. Šiaulių savivaldai — du amžiai	241
E. Meilus. Telšių miesto savivaldos 200 metų jubiliejus	241
V. Milius. Etnografių konferencija	242
R. Miknys. Kazio Griniaus 125-ujų gimimo metinių minėjimas	243

Moksliniai ryšiai

Ekspedicijos

A. Asadauskas. Archeologinių paminklų tyrinėjimai Lietuvoje 1991 metais	246
S. Gutautas. Lietuvos istorijos instituto etnografinės ekspedicijos 1991 metais	255

Mūsų jubiliatai

R. Rimantienė. Marija Alseikaitė-Gimbutienė	259
A. Luchtanas. Regina Volkaitė-Kulikauskienė	261

In memoriam

A. Luchtanas. Vytautas Ušinskas	264
R. Žepkaitė. Juozas Urbšys	265
A. Jankauskas, K. Katalynas, A. Luchtanas, D. Misiukaitė-Luchtanienė. Liudvikas Dzikas	266
Referatas (anglių, vokiečių ir rusų kalbomis)	267

CONTENTS

Articles and Reports

G. Zabiela. Where Was the Castle of Voruta Situated? (Summary in English)	5
S. Lukšys. Cattle-breeding in the Farms of Lithuanian Nobles in 18th Century (Summary in English)	23
J. Morkūniéné. The Modes of the Horse Harnessing and their Area in the Second Half of the 19th and the First Half of the 20th Centuries in Lithuania (Summary in German)	35
I. Šidiškienė. The Lithuanian Cerement in the Second Half of the 19th Century and the First Half of the 20th Century (Summary in German)	58
P. Litvinov. Justinas Pranaaitis — Roman Catholic Curator of Turkestan. The Activity of the Catholic Community in Turkestan (Summary in Russian and English)	73
S. Stašaitis. Doctor Jonas Basanavičius in the Medical Publikations of Bul- garia (Summary in English)	89
R. Laukaiytė. Concerning the Establishment of the Society of St. Casimir in 1905 (Summary in English)	93
T. Bairauskaite. The Muslim Confession Society in the Independent Lithuania (Summary in English)	98
G. Surgailis. The Jewish Refugees of World War Two in Lithuania (Sep- tember, 1939—June, 1941) (Summary in English)	115

Publications

E. Manelis. A Letter of F. Ropp to J. Gabrys Dated March 9, 1918	131
V. Kašauskiénė. Activities Forbidden — Wealth Expropriated (The Do- cuments Concerning the Closing of the Lithuanian Unions and Societies in 1940)	135

From Historiographical Heritage

S. Janušonis. One of the Riddles of the Lithuanian Copper Shillings Dated 1663—1667	151
--	-----

Historical Terminology

E. Gudavičius. The Ruthens	158
Reviews, Surveys and Annotations	160

In the Depositories of Archives

A. Katilius. The Churches Archives in the Manuscript Departament of Vil- nius University Library	195
Bibliography	204
Chronicle of Scientific Life	207
Anniversaries	216
In memoriam	264
Abstracts (In English, German and Russian)	267

INHALT

Artikel und Berichte

G. Zabiela. Wo sollte die Burg Voruta gestanden haben? (Zusammenfassung in Englisch)	5
S. Lukšys. Die Vierzucht in die Hütten der Grossen in der zweiten Hälfte des 18. Jh. (Zusammenfassung in Englisch)	23
J. Morkūnienė. Die Arten des Einspannens der Pferde und ihre Areale in Litauen in der 2. Hälfte des 19. Jh. und in der 1. Hälfte des 20. Jh. (Zusammenfassung in Deutsch)	35
I. Šidiškienė. Litauische Leichengewänder in der 2. Hälfte des 19. Jh. und in der 1. Hälfte des 20. Jh. (Zusammenfassung in Deutsch)	58
P. Litvinov. Justinas Pranaitis — Kurator der turkestaner Katholiken: Über die Tätigkeit der katholischen Gemeinschaft in Turkestan (Zusammenfassungen in Russisch und Englisch)	73
S. Stasaitis. Das jetzige bulgarische Schriftum über Dr. Jonas Basanavicius (Zusammenfassung in Englisch)	89
R. Laukaitytė. Über die Stiftung der St. Kasimiers-Gesellschaft im Jahre 1905 (Zusammenfassung in Englisch)	93
T. Bairašauskaitė. Die Konfessionsgemeinschaft der Musulmaner in Litauen zur Zeit der Unabhängigkeit (Zusammenfassung in Englisch)	98
G. Surgailis. Die Juden als Flüchtlinge während des II Weltkrieges (1939. IX—1941.VI) (Zusammenfassung in Englisch)	115

Publikationen

E. Manelis. Ein Brief von F. Ropp an J. Gabrys von 9. März 1918	131
V. Kašauskienė. Die Tätigkeit verboten — das Vermögen enteignet (Urkunden über die Schließung litauischer republikanischer Vereine und Gesellschaften im Jahre 1940	135

Aus dem Nachlass der Historiography

S. Janušonis. Eine der Rätsel über die litauischen Kupperschillinge der 1663—1667 Jahren	151
--	-----

Historische Terminologie

E. Gudavičius. Die Ruthenen	158
Rezensionen, Übersichten, Annotationen	160

Archivaufbewahrungen

A. Katilius. Die kirchlichen Archivalien in dem Handschriftenarchiv der vilnaer Universitätsbibliothek	195
Bibliographie	204
Chronik des wissenschaftlichen Lebens	207
Unsere Jubilare	259
In memoriam	264
Referat (in Englisch, Deutsch und Russisch)	267

СОДЕРЖАНИЕ

Статьи и сообщения

Г. Забела. Где стоял замок Ворута? (резюме на англ. яз.)	5
С. Лукшис. Животноводство в магнатском хозяйстве Литвы во второй половине XVIII в. (резюме на англ. яз.)	23
Я. Моркунене. Способы упряжки лошадей и их ареалы в Литве (вторая пол. XIX—первая пол. XX в.) (резюме на нем. яз.)	35
И. Шидишкене. Погребальное одение литовцев во второй пол. XIX в.—первой пол. XX в. (резюме на нем. яз.)	53
П. Литвинов. Юстинас Пранайтис — куратор католиков Туркестанского края (к вопросу о деятельности католической общины в Туркестанском крае) (резюме на рус. и англ. яз.)	73
С. Сташайтис. Доктор Ионас Басанавичюс в болгарских медицинских изданиях (резюме на агр. яз.)	89
Р. Лаукайтите. К созданию общества св. Казимира в 1905 г. (резюме на англ. яз.)	93
Т. Байрашкусайте. Мусульманская конфессиональная община в I Литовской Республике (резюме на англ. яз.)	98
Г. Сургайлис. Евреи — беженцы Второй мировой войны в Литве (09.1939—06.1941 гг.) (резюме на англ. яз.)	115

Публикации

Э. Манялис. Письмо Ф. Роппа к Ю. Габрису от 9 марта 1918 г.	131
В. Кащаускене. Деятельность запрещена — имущество конфисковано (документы о закрытии союзов и обществ в I Литовской Республике в 1940 г.	135

Из историографического наследия

С. Янушонис. Одна из загадок литовских медных шиллингов 1663—1667 гг.	151
--	-----

Историческая терминология

Э. Гудавичюс. Русины	153
----------------------------	-----

Рецензии, обзоры, аннотации	160
-----------------------------------	-----

В хранилищах архивов

А. Катилюс. Церковные архивы в Рукописном отделении библиотеки Вильнюсского университета	195
--	-----

Библиография	204
--------------------	-----

Хроника научной жизни	207
-----------------------------	-----

Наши юбилеи	259
-------------------	-----

In memoriam	264
-------------------	-----

Реферат (на англ., нем. и рус. яз.)	267
---	-----